



HOUSE OF COMMONS
CHAMBRE DES COMMUNES
CANADA

CALENDAR
2023
CALENDRIER



Daniel Vandal, MP/député
Saint-Boniface—Saint-Vital



Drawing by / Dessin de :
Evan Schwartz



DANIEL VANDAL, MP/DÉPUTÉ
Saint-Boniface—Saint-Vital

CONSTITUENCY OFFICE
BUREAU DE CIRCONSCRIPTION

(204) 983-3183
4-213, ch. St. Mary's Road
Winnipeg, Manitoba R2H 1J2

OTTAWA OFFICE
BUREAU D'OTTAWA

(613) 995-0579
House of Commons/Chambre des communes
Ottawa, ON K1A 0A6

Dear Friends,

As we approach 2023, I hope this calendar will bring joy throughout the new year. My heartfelt thanks to youth in Saint Boniface—Saint Vital who submitted a drawing!

I wish you all a very happy and healthy New Year!

Sincerely,

Daniel Vandal, MP

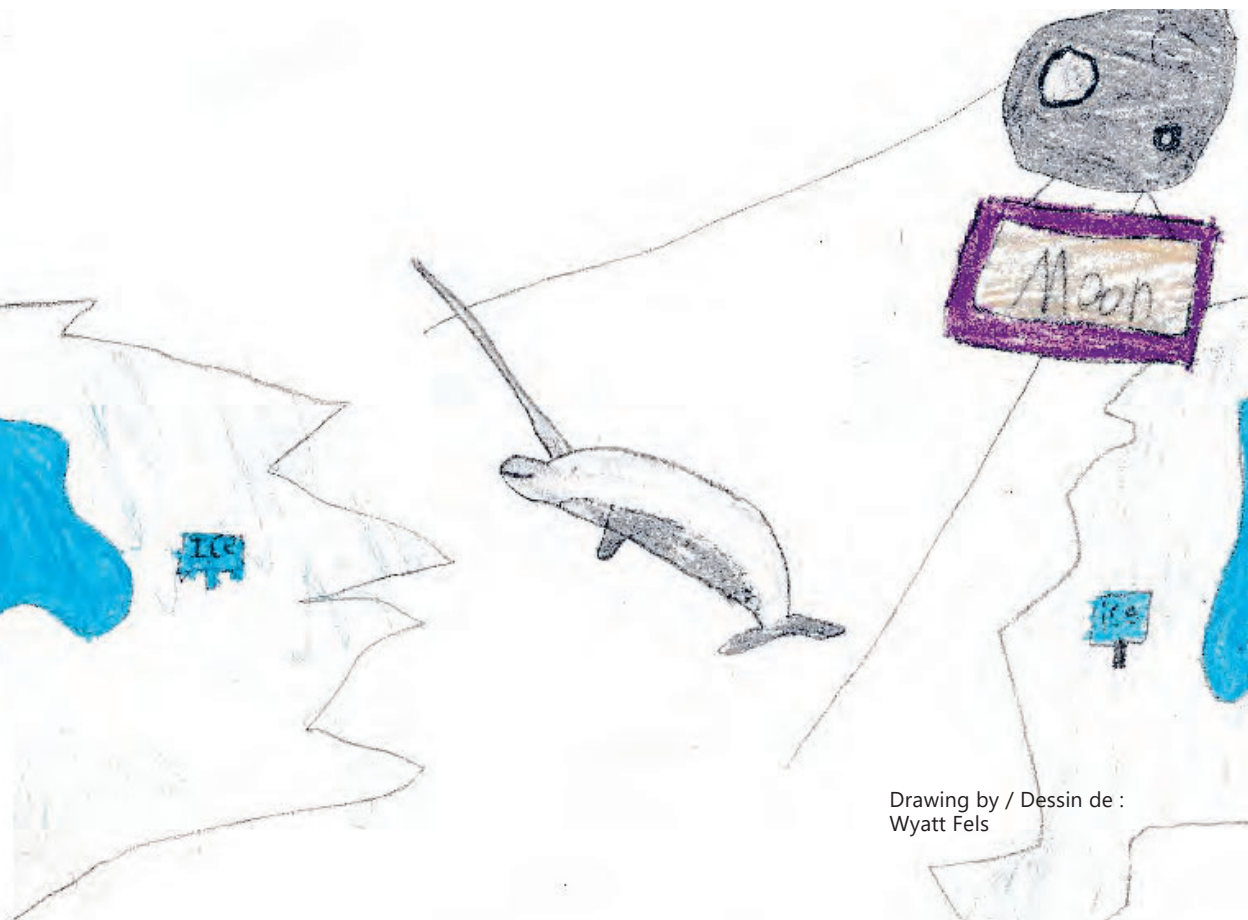
Cher.e.s ami.e.s,

Alors que nous nous approchons d'une nouvelle année, j'espère que ce calendrier vous apportera du bonheur en 2023. Je remercie sincèrement tous les jeunes à Saint-Boniface—Saint-Vital qui ont contribué un dessin pour ce calendrier!

Je vous souhaite tous une nouvelle année remplie de bonheur et de santé!

Cordialement,

Daniel Vandal, député



Drawing by / Dessin de :
Wyatt Fels



Drawing by / Dessin de :
Evan Schwartz



JANUARY JANVIER

2023

Drawing by / Dessin de:
Brahmleen Kaur

S·D	M·L	T·M	W·M	T·J	F·V	S·S
1 New Year's Day jour de l'An	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

Love You



Drawing by / Dessin de :
Estelle Lécuyer

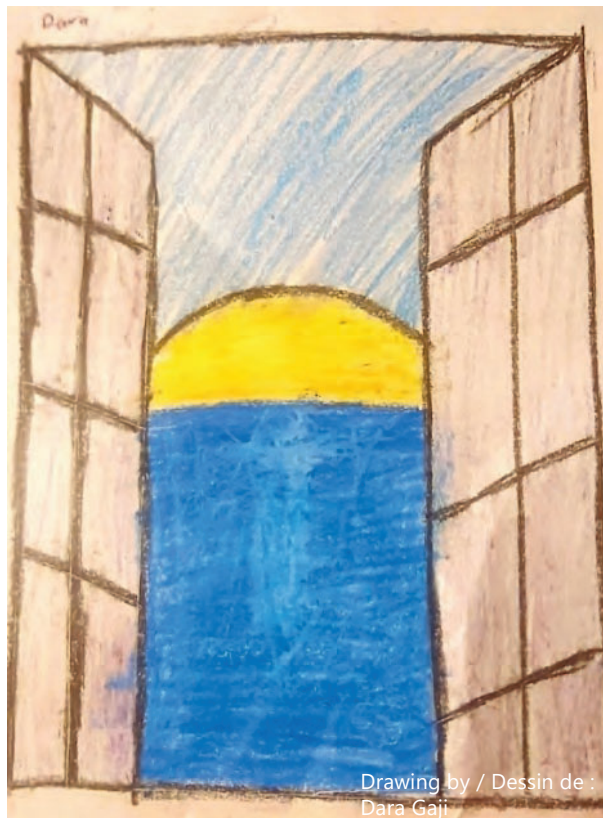


FEBRUARY FÉVRIER

2023

Drawing by / Dessin de:
Fatema Mousvi

S·D	M·L	T·M	W·M	T·J	F·V	S·S
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
			Family Day journée de la famille			
26	27	28				



Drawing by / Dessin de :
Dara Gaji

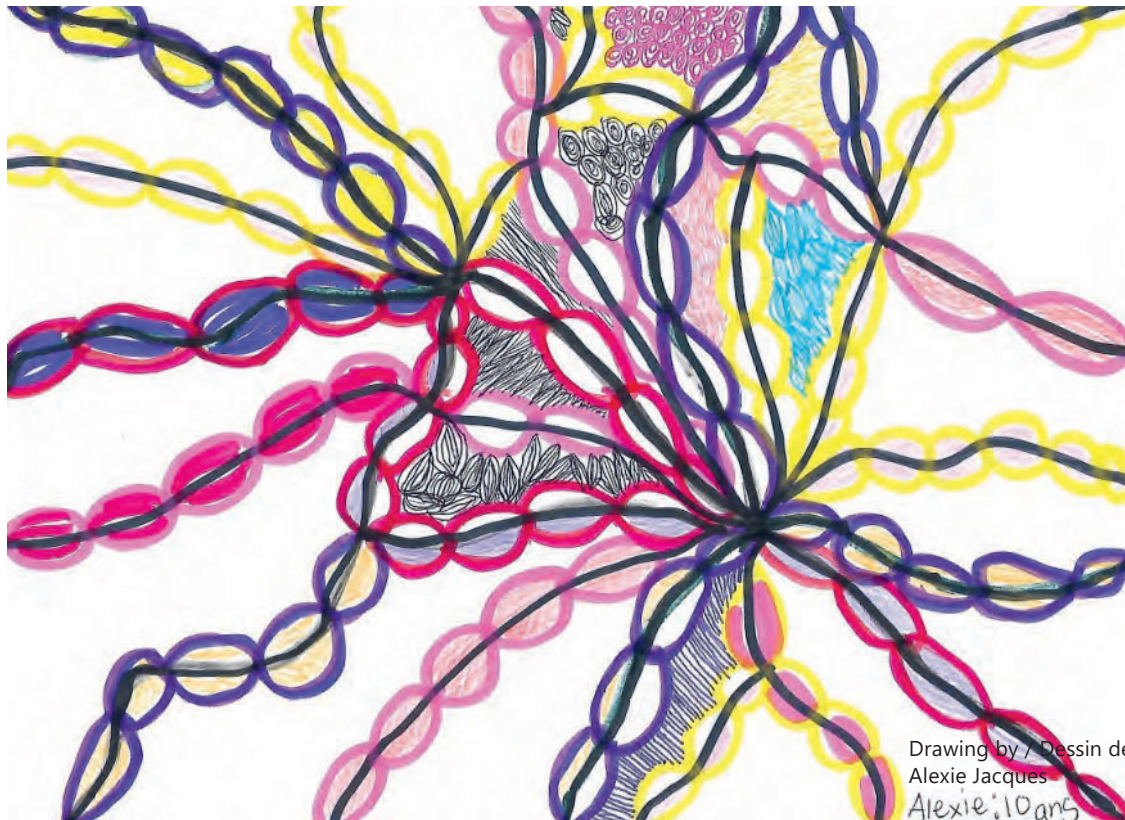


MARCH MARS

2023

Drawing by / Dessin de :
Amélie Starkey

S·D	M·L	T·M	W·M	T·J	F·V	S·S
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	



Drawing by / Dessin de :
Alexie Jacques
Alexie: 10 ans



APRIL
AVRIL
2023

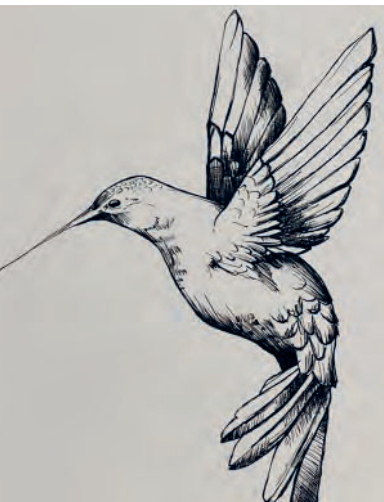
Drawing by / Dessin de :
Sophie Marsh

S·D	M·L	T·M	W·M	T·J	F·V	S·S
						1
2	3	4	5	6	7 Good Friday Vendredi saint	8
9 Easter Pâques	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						



Drawing by / Dessin de :
Juliette Harrison

Juliette



MAY
MAI
2023

Drawing by / Dessin de :
Ella McKay

S·D	M·L	T·M	W·M	T·J	F·V	S·S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22 Victoria Day fête de la Reine	23	24	25	26	27
28	29	30	31			



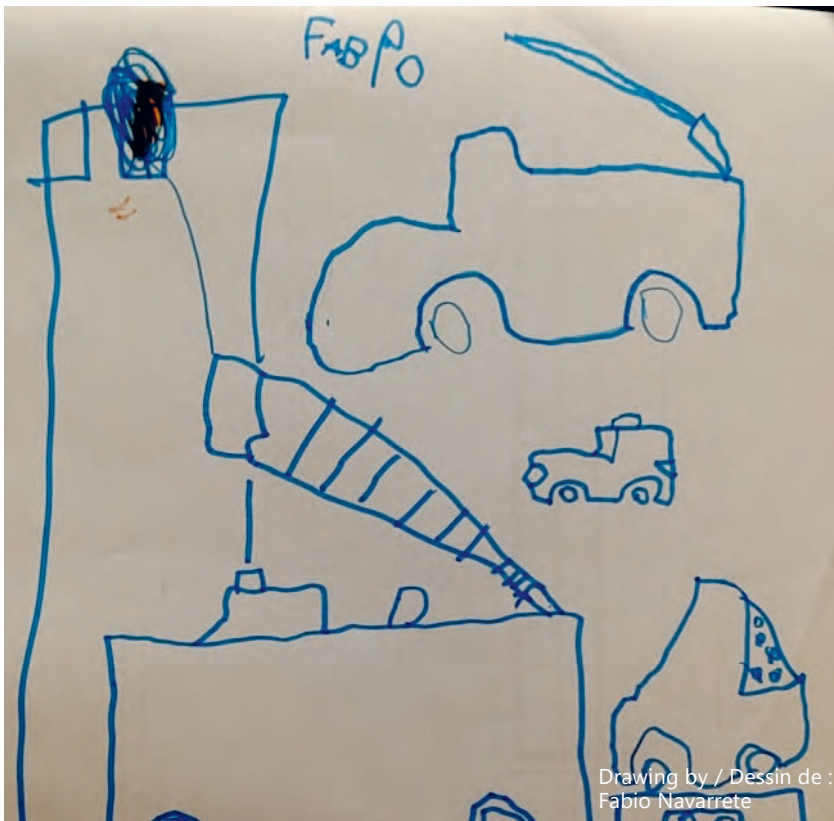
Drawing by / Dessin de :
Emily Fels



JUNE
JUIN
2023

Drawing by / Dessin de :
Clara Jacobson

S·D	M·L	T·M	W·M	T·J	F·V	S·S
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
						Saint-Jean-Baptiste Day (Québec)
25	26	27	28	29	30	



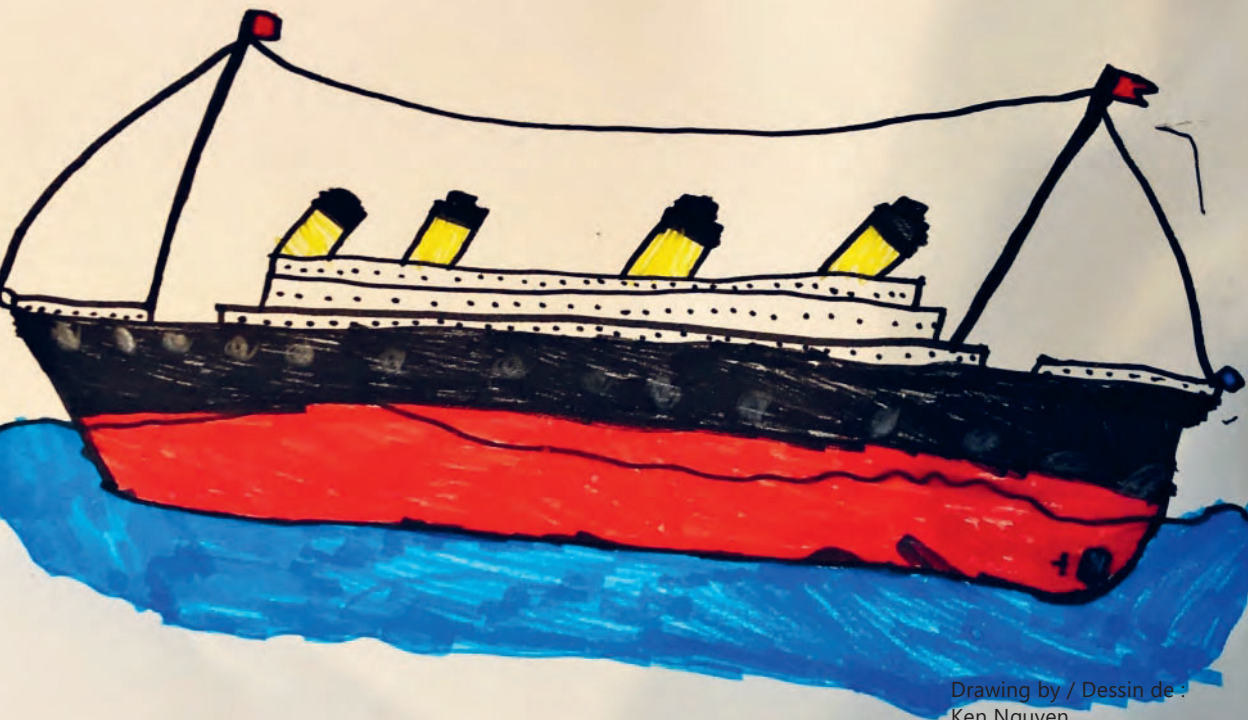


JULY
JUILLET

2023

Drawing by / Dessin de :
Jaspriya Kaur

S·D	M·L	T·M	W·M	T·J	F·V	S·S
						1 Canada Day fête du Canada
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					



Drawing by / Dessin de :
Ken Nguyen



AUGUST

AOÛT

2023

Drawing by / Dessin de :
Ken Nguyen

S·D	M·L	T·M	W·M	T·J	F·V	S·S
		1	2	3	4	5
6	7 Civic Holiday congé officiel	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

Drawing by / Dessin de :
Evan Schwartz





SEPTEMBER SEPTEMBRE

2023

Drawing by / Dessin de :
Calvin Porath

S·D	M·L	T·M	W·M	T·J	F·V	S·S
					1	2
3	4 Labour Day fête du Travail	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

National Day
for Truth and
Reconciliation
journée nationale
de la vérité et de
la réconciliation



Drawing by / Dessin de :
Samara Warner

Samara
10 years old



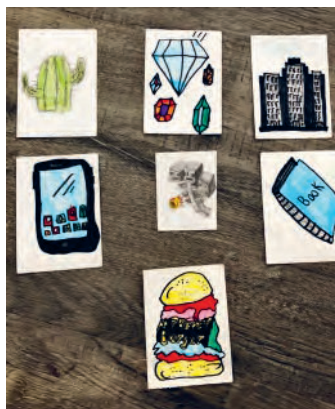
OCTOBER OCTOBRE

2023

Drawing by / Dessin de :
Ford Nguyen

S·D	M·L	T·M	W·M	T·J	F·V	S·S
1	2	3	4	5	6	7
8	9 Thanksgiving Action de grâces	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				





NOVEMBER NOVEMBRE

2023

Drawing by / Dessin de :
Ken Nguyen

S·D	M·L	T·M	W·M	T·J	F·V	S·S
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11 Remembrance Day jour du Souvenir
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		



Drawing by / Dessin de :
Julianne Lemoine



DECEMBER
DÉCEMBRE

2023

Drawing by / Dessin de :
Brahmleen Kaur

S·D	M·L	T·M	W·M	T·J	F·V	S·S
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25 Christmas Noël	26 Boxing Day Après-Noël	27	28	29	30
31						



Drawing by / Dessin de :
Fatema Mousvi

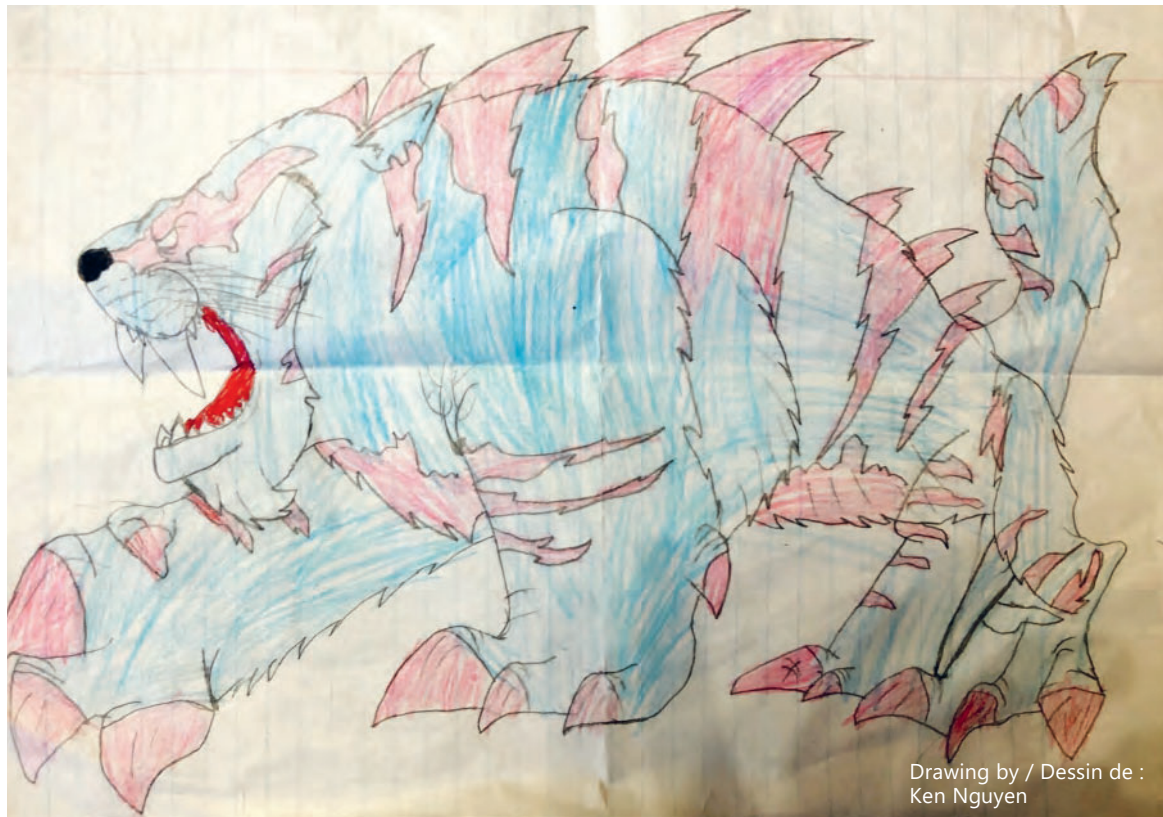


S·D	M·L	T·M	W·M	T·J	F·V	S·S
	1 New Year's Day jour de l'An	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

JANUARY
JANVIER

2024

Drawing by / Dessin de :
Sophia Djedjik



Drawing by / Dessin de :
Ken Nguyen

IMPORTANT SERVICES IMPORTANTS

Canada Pension Plan / Régime de pensions du

Canada : 1.800.277.9914

(TTY/ATS 1.800.255.4786)

Canada Revenue Agency / Agence du revenu Canada :

- Benefits/prestations : 1.800.387.1193
- Businesses / entreprises : 1.800.959.5525
- Taxes / impôts : 1.800.959.8281
- TTY all enquiries / ATS toutes demandes : 1.800.665.0354

Canada Student Loans / Prêts d'études Canada :

1.888.815.4514 (TTY/ATS 1.888.815.4556)

Canadian Transportation Agency (concerns related to air and rail travel)

Office des transports du Canada (questions concernant les plaintes relatives au transport aérien) : 1.888.222.2592 (TTY/ATS 1.800.669.5575)

Crisis Services Canada (national suicide prevention and support) / **Services de crises du Canada** (prévention du suicide et soutien) : 1.833.456.4566
text 'Start' to 45645

Employment Insurance Benefits / Prestations d'assurance-emploi :

1.800.206.7218 (TTY/ATS 1.800.529.3742)

Global Affairs Canada (emergency consular assistance)

Affaires mondiales Canada (aide consulaire d'urgence) : 1.800.387.3124
(TTY/ATS 1.800.394.3472)

Immigration and Citizenship

Immigration et citoyenneté :

1.888.242.2100

(TTY/ATS 1.888.576.8502)

Old Age Security and Guaranteed Income Supplement

Sécurité de la vieillesse et Supplément de revenu garanti :

1.800.277.9914 (TTY/ATS 1.800.255.4786)

Passport Canada / Passeport Canada:

1.800.567.6868

(TTY/ATS 1.866.255.7655)

Veterans Affairs / Anciens Combattants Canada :

1.866.522.2122

JAN · JANV

S/D	M/L	T/M	W/M	T/J	F/V	S/S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

FEB · FÉVR

S/D	M/L	T/M	W/M	T/J	F/V	S/S
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29		

MAR · MARS

S/D	M/L	T/M	W/M	T/J	F/V	S/S
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

APR · AVRIL

S/D	M/L	T/M	W/M	T/J	F/V	S/S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

MAY · MAI

S/D	M/L	T/M	W/M	T/J	F/V	S/S
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

JUN · JUIN

S/D	M/L	T/M	W/M	T/J	F/V	S/S
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						

JUL · JUIL

S/D	M/L	T/M	W/M	T/J	F/V	S/S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

AUG · AOÛT

S/D	M/L	T/M	W/M	T/J	F/V	S/S
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

SEPT · SEPT

S/D	M/L	T/M	W/M	T/J	F/V	S/S
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

OCT · OCT

S/D	M/L	T/M	W/M	T/J	F/V	S/S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

NOV · NOV

S/D	M/L	T/M	W/M	T/J	F/V	S/S
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

DEC · DÉC

S/D	M/L	T/M	W/M	T/J	F/V	S/S
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				